

Compañía Trasmediterránea

BARCELONA
SERVICIOS OFICIALES

Línea Cádiz Canarias
Todos los Lunes y Jueves, a las 16 horas.
Jueves 3 de Diciembre de 1931: Vapor ISLA DE GRAN CANARIA, para Santa Cruz de la Palma, Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.
Lunes 7 y 21 de Diciembre de 1931: La moto-nave CIUDAD DE CADIZ, para Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife.
Jueves 10 de Diciembre de 1931: Vapor PLUS ULTRA, para Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.
Lunes 30 de Noviembre 14 y 28 de Diciembre de 1931: Moto-nave CIUDAD DE SEVILLA, para Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife.
Jueves 21 de Diciembre de 1931: Vapor ISLA TENERIFE, para Santa Cruz de la Palma, Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.
Jueves 24 de Diciembre de 1931: Vapor ROMEU, para Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.
Jueves 31 de Diciembre: Vapor POETA AROLAS, para Santa Cruz de la Palma, Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.
Nota.—En todos sus viajes las moto-naves CIUDAD DE SEVILLA y CIUDAD DE CADIZ, y los vapores ISLA DE GRAN CANARIA e ISLA DE TENERIFE, y POETA AROLAS, admitirán la carga hasta las 11 horas del día de su salida.
Los vapores ROMEU y PLUS ULTRA admitirán la carga hasta las 17 horas del día anterior a su anunciada salida.

Línea Canarias..Cádiz..Barcelona
Todos los lunes salida de Cádiz de Cádiz a Barcelona.
Lunes 14 y 21 de Diciembre de 1931: Motor-nave CIUDAD DE SEVILLA.
Lunes 30 de Noviembre 14 y 28 de Diciembre 1931: Motor-nave CIUDAD DE CADIZ.

Línea Cádiz-Larache-Cádiz
Todos las días 1, 5, 10, 15, 20 y 25, a las 23 horas.

Servicio comercial al Mediterráneo
Para Ceuta, Málaga, Melilla, Motril, Almería, Cartagena, Alicante, Valencia, Castellón, Palma de Mallorca y Bar. Vapor

RIO-TAJO

Saldrá de Cádiz el Martes 1.º de Diciembre de 1931
Admitiendo carga para los indicados puertos. Baleares, Nador y Villa Sanjurjo y Tánger.—Entren pasaje para los puertos de escala.
Línea Cádiz-Larache-Norte
Saldrá de Cádiz el 5 de Diciembre 1931, el vapor ROMEU, para Coruña, Gijón, Bilbao, Pasajes, Santander, Gijón, Coruña, Villagarcía y Vigo.
Saldrá de Cádiz el 19 de Diciembre de 1931, el vapor PLUS ULTRA, para Vigo, Gijón, Bilbao, Pasajes, Santander, Gijón, Coruña, Villagarcía y Vigo.
Servicio quincenal con escalas para Alicante, Valencia y Barcelona.
Saldrá de Cádiz: El vapor ISLA DE GRAN CANARIA, el 12 de Diciembre 1931
Saldrá de Cádiz: El vapor ISLA DE TENERIFE, el 26 Diciembre de 1931.

Línea Fernando Poo
Saldrá de Cádiz el 20 de Diciembre 1931, el vapor ESCOLANO para Las Palmas, Tenerife, Río de Oro, Monrovia, San Carlos, Santa Isabel, Bata, Kogo, Río Benito, regresando a Cádiz el 2 de Enero de 1932.
Llegarán de Fernando Poo el 2 de Diciembre de 1931, el vapor TEIDE, continuando para Cartagena, Alicante, Valencia y Barcelona
Para informes: Compañía Trasmediterránea, Delegación de Cádiz. Isaac Peral número 25 (barje).
TELEFONO NUM. 2214



TODOS LOS AÑOS SURGEN NUEVOS MEDICAMENTOS QUE DICEN CURAN LA TOS
Las recomiendan los médicos
Lleven el aval de un prestigio de la Medicina española
UNA PESETA TUBO

Compañía Trasatlántica

SERVICIOS DEL MES DE NOVIEMBRE DE 1931

LÍNEA DEL CANTABRICO A CUBA MEJICO
El vapor HABANA, saldrá de Bilbao y Santander el 18 Noviembre, de Gijón el 19, de Coruña el 20, para Habana y Veracruz, escalando en New York al regreso.
Próxima salida el 18 de Diciembre.

LÍNEA DEL MEDITERRANEO AL BRASIL-PLATA
El vapor ARGENTINA, saldrá de Barcelona el 5 Noviembre de Almería y Málaga el 6 y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.
Próxima salida de Cádiz el 8 de Noviembre.

LÍNEA DEL MEDITERRANEO A NUEVA YORK-CUBA
El vapor MARQUES DE COMILLAS, saldrá de Barcelona y Tarragona el 7 de Noviembre de Valencia el 8, de Alicante el 9, de Málaga el 10, de Cádiz el 12 y de Vigo el 14, para New-York, Habana y Santiago de Cuba (fac).
Próxima salida de Cádiz 12 de Noviembre.

LÍNEA DEL MEDITERRANEO A PUERTO RICO, VENEZUELA-COLOMBIA
El vapor MAGALLANES, saldrá de Barcelona el 25 de Noviembre, de Valencia el 26, de Málaga el 27 y de Cádiz el 29 para Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, Santo Domingo, La Guayra, Puerto Cabello, Curagao, Puerto Colombia y Cristóbal.
Próxima salida de Cádiz el 29 de Noviembre.

Servicio tipo Gran Hotel.—T. S. H. Radiotelefonía. Capilla Orquesta, & Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje se matienen a la altura tradicional de la Compañía.
También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo, servidos por líneas regulares.

Para informes en las Oficinas de la Compañía: Plaza de Medinaceli, 8.—Barcelona y en la Agencia de CADIZ: Isabel la Católica, 3.

PAULINO FREIRE

Grandes Talleres de Construcciones Navales

EFFECTOS NAVALES

Especialidad para vapores pesqueros

Casa central: VIGO-BOUZAS

SUCURSALES
Coruña: Santa Lucia, 26 y 28.
Ferrol: MUELLE
Cádiz: Santo Domingo, 1.

JOSE GOMEZ CANTO

MORENO DE MORA, NUM. 4

Agente de Negocios Matriculado
Certificaciones del Registro de Penales, obtenidas en 24 horas.—Certificaciones del Registro, últimas voluntades, obtenidas en 24 horas.—Certificaciones de nacimiento o defunción, (sin la busca).—Certificaciones de matrimonio, (sin la busca).—Partida de nacimiento, casamiento o defunción, (sin la busca).—Legalizaciones en el Ministerio de Estado.—Legalizaciones en el Ministerio de Justicia y Cultos.—Licencias de caza.—Cualquier otra clase de documentos en todas las oficinas públicas
Cumplimentación de exhortos de emplazamiento en los Juzgados de 1.ª Instancia.—Cumplimentación de exhortos de emplazamiento en los Juzgados Municipales.—Publicación de anuncios en los periódicos oficiales, con envío de un ejemplar justificativo

HONORARIOS MODICOS
Representaciones de Ayuntamientos.—Pidan nuestra tarifa.

Barcelona: Vía Layetana, 2 Madrid: Plaza de las Cortes, 6

SERVICIO DE CABOTAJE
El martes día 1 Diciembre saldrá para Barcelona, con escalas en Ceuta, Málaga, Melilla, Almería, Cartagena, Alicante y Valencia, el vapor



RIO-TAJO
Para informes y pasajes en la Delegación de la Compañía: Isaac Peral, 24

FABRICA DE PAN
de CRISTÓBAL GARCIA
El pan que provee esta casa es de superior calidad: ::
Teléfono

José J. de la Cuesta
Rayos X Trasladable al domicilio de los enfermos.—Corrientes de alta frecuencia.—I. R. de Santa Cruz (Verdor, 13 de 1 a 3

OFICINAS PUBLICAS

Gobierno Civil (Casa Aduana): de 9 a 14.
Inspección Provincial de Sanidad (Casa Aduana): de 9 a 14.
Delegación de Hacienda (Casa Aduana) de 9 a 14.
Aduana (Casa Aduana): de 9 a 14.
Aduana (Muelle): de 9 a 12 y de 14'30 a 17'30.
Comisaría Puerto (Recaudación): de 9 a 11 y de 13 a 17.
Catastro Urbano (Fernando G. de Arboleya, 1): de 9 a 14.
Catastro Rústico (Fernando G. de Arboleya, 27): de 9 a 14.
Recaudación de Contribuciones (Alameda, 12): de 10 a 14 y de 16 a 20.
Comandancia de Carabineros (San Rafael, 2): de 9 a 14.
Diputación Provincial (Casa Aduana): de 9 a 14.
Ayuntamiento (Plaza de la República): de 9 a 14.
Jefatura de Obras Públicas (Zaragoza, 7): de 10 a 14.
Jefatura de Montes (San José 8, 3.º): de 9 a 14.
Inspección de automóviles y Jefatura industrial (A. López, 2): de 10 a 12 y de 14'30 a 17.
Inspección de Emigración (Casa Aduana) de 9 a 14.
Facultad de Medicina (P. Falla): de 11 a 12.
Instituto de Segunda Enseñanza (Riego, 23): de 11 a 13.
Escuela de Comercio (R. de la Viesca, 3): de 12'30 a 14'30.
Escuela Náutica (Barrocal, 3): de 16 a 18.
Escuela de Trabajo (Vargas Ponce, 1): de 16 a 19.
Escuela Normal de Maestros (Manuel Rancés, 14): de 11 a 12.
Escuela Normal de Maestras (Columela, 37): de 11 a 13.
Sección Administrativa de Primera Enseñanza (R. Viesca, 6): de 9 a 14.
Gobierno Militar: de 10 a 14.
Comandancia de Marina: Oficinas, de 9 a 14; despacho de buques de sol a sol.
Audencia: de 10 a 14.
Juzgados Municipales (San Francisco, 9): de 11 a 14 y de 16 a 18.
Contaduría Catedral: de 9 a 11.
Obispado: de 11 a 13.
Provisorato (San Francisco, 11): de 10 a 13.
Estadística (D. Tetuán, 25): de 9 a 14.

EE. UU. do Brasil, vicecónsul 2.º—Zaragoza, 5.
Argentina.—Canciller, Vea Murguía, 40.
Estonia.—B. Diego de Cádiz, 16.
Días festivos de 9 a 11.
Los domingos no hay servicio.
Los servicios del Retiro Obrero, se realizarán:
Pagos: de 10 a 14.
SANIDAD MARITIMA
Todos los días laborables.
Admisión de buques y reconocimiento de pasaje: de 9 a 13.
Servicios de Oficinas: de 9 a 13 y de 15 a 16.
Despacho de buques: de 9 a 13.
Asistencia de heridos y enfermos, vacunaciones: de 11 a 13.
Reconocimiento de sustancias alimenticias: de 10 a 13.
Laboratorio: de 15 a 16.
Reconocimiento de tripulaciones: de 12 a 15.
ESTACION FERROCARRIL
Imposiciones y pagos de giros: de 8 a 21.
El despacho de equipajes, inmediatamente después de la llegada de viajeros.
En la consigna pueden dejarse depositados equipajes a la llegada de los trenes para retirarlos a partir de una hora antes de la salida de los trenes, abonando 0'10 por bulto y día.
En esta oficina se puede hacer el seguro de equipajes mediante el abono de la prima correspondiente.
OFICINAS CONSULARES
Liberia.—Sagasta, 29.
Panamá.—Sagasta, 29.
Suecia.—Buenos Aires, 4.
Escandinavia.—Duque de Tetuán, 20.
Noruega.—R. de la Viesca, 1.
Noruega.—Fermin Salvochea, 4.
Perú.—Ahumada, 5.
Finlandia.—I. Peral, 29.
Guatemala.—Benjumeda, 6.
Inglaterra.—Isaac Peral, 17.
Haití.—Rafael de la Viesca, 1.
Paraguay.—Rubio y Diaz, 1.
Italia.—Argüelles, 6.
República Dominicana.—Benjumeda, 6.
Honduras.—D. de Tetuán, 35.
Países Bajos.—Fermin Salvochea, 4.
Costa-Rica.—Alameda, 17 y 18.
Uruguay.—Ahumada, 1.
Billetes kilométricos: de 8 a 13.
Pequeña y gran velocidad: de 8 a 12 y de 14 a 18.
Portugal.—Adriano, 60.
EE. UU. do Brasil.—Zaragoza, 5.
Argentina.—Vea-Murguía, 40. Horas de oficina de 11 a 13 y de 15 a 17.
Bélgica.—Isaac Peral, 29.
Alemania.—Isaac Peral, 9.
EE. UU. de México.—F. G. de Arboleya, 27.
Nicaragua.—San Miguel, 8.
Salida de Algeciras, a las 13.45.
Llegada a Cádiz, a las 17.40.
Cuba.—Sagasta, 33.
Dinamarca.—Buenos Aires, 4.

Juan A. Cortés

recomienda a todos los consumidores el pan que elabora en el horno de la calle Desamparados

La mejor tinta que se conoce, es

la incomparable



Establecimientos CERON

Columela, 23.—Moreno de Mora, núm. 4.—Duque de Tetuán, 15, derecha—Cádiz

Para los estudios de Medicina, Elementos de Técnica Histológica, por D. Tomás García Corsela.—precio, 15 pesetas

Establecimientos Cerón. -- Columela, 23. -- Cádiz

GUIA DEL TURISTA

OFICINA DE INFORMACION OFICIAL DEL PATRONATO NACIONAL DEL TURISMO
Establecida en el Puerto, Muelle Victoria.—Teléfono número 1313.
En esta Oficina se facilitarán gratuitamente toda clase de datos a los viajeros de todas las nacionalidades en español, inglés, francés y alemán.
Horas de Oficina: Por la mañana: de 9 a 1. Por la tardes: de 3 a 6. Días festivos: de 10 a 12.
MONUMENTOS Y MUSEOS
La Catedral
Dentro de ella las capillas, cuadros y tesoros. (Custodias y ostensorios

valiosos y cripta.) Horas de visita: de 7 a 18. Entrada gratuita. Para visitar la cripta y tesoro a voluntad. (Monumento Nacional.—Plaza de San Felipe Neri.)
Iglesia de San Felipe Neri
En su recinto se celebró la Reunión de las Cortes extraordinarias y se proclamó el Código de la Constitución Política de la Monarquía Española. Cuadro de la Concepción, de Murillo. Horas de visita: de 9 a 19. Entrada gratuita.
Convento de Capuchinos (Campo del Sur)
Cuadros de Murillo. Horas de visita: de 9 a 10. Entrada: Limosna en el cepillo.
Museo Arqueológico (Isaac Peral)
Restos y sarcófagos antropoide y

joyas fenicias. Horas de visita: días laborables, de 10 a 15; festivos, de 10 a 12. Entrada gratuita.
Museo de Bellas Artes (Plaza de Mina)
Valiosos cuadros de Murillo y otros maestros. Colección Zurbarán. Horas de visita: días laborables, de 9 a 12 y 13 a 18. Entrada: Una peseta. Días festivos, de 10 a 12. Entrada gratuita.
Museo Iconográfico (Calle Santa Inés)
Horas de visita: de 11 a 17. Entrada gratuita.
Torre de Tavira (o del Vigía) (Calle Marqués del Real Tesoro)
Espléndida vista sobre Cádiz. Horas de visita: durante todo el día. Entrada: gratificación a voluntad en la portería.
Hospital de Mujeres (Calle Obispo Calvo y Valero)
Cuadro del Greco y patio de cerámica de Triana. Horas de visita: de 10 a 18. Entrada gratuita.
Tumbas Prerromanas (Fenicias) (A unos 500 metros de la Estación del Ferrocarril)
Declarado Monumento Nacional. Horas de visita: durante todo el día. Entrada gratuita.

CORREOS Y TELEGRAFOS
Correo.—Plaza de las Flores
Telégrafo.—Edificio de la Casa Correos y en la Alameda de Apodaca.
Teléfonos.—Calle Duque de Tetuán (Ancha).—Sucursal: Muelle Victoria.
VAPORES
Compañía Trasatlántica, calle Isabel la Católica, 3; Compañía Trasmediterránea, calle Isaac Peral, 24; Vapores Ybarra y Compañía, don Juan José Ravina, calle Beato Diego de Cádiz, Italiana, calle Isaac Peral, 29.
Omnibus a Sevilla.—1.ª, 2.ª y 3.ª clase. Salida: a las 8'45. Llegado: a las 19'35. (Este tren enlaza en Utrera para Málaga y Granada.)

EXCURSIONES INTERESANTES
San Fernando.—Panteón de Marinos Coches.—Precios: 1'50 y 3'00 pesetas. Observatorio Astronómico.
Puerto Real y Puerto de Santa María.—Castillo de San Marcos, Catacumbas de San Cristóbal, entre Puerto de Santa María y Jerez.
Jerez de la Frontera.—Alcázar, Cartuja y Bodegas.
Sanlúcar de Barrameda.—Iglesia Mayor, pórtico muzárabe. Castillo, Playa y Bodegas.
Arcos de la Frontera.—Típico pueblo andaluz en la carretera de Ronda. Algeciras, Tarifa, Gibraltar y Ronda.

AUTOBUSES
Para Algeciras, La Línea, Alcalá de Barbate, Coail, Sanlúcar de Barrameda los Gazules, Chielana, Medina Sidonia, y San Fernando.
PASEOS POR LA BAHIA
Con los vaporcitos que hacen el ser-

vicio entre Cádiz, Puerto de Santa María y Puerto Real.

HORARIO DE TRENES
Correo.—1.ª, 2.ª y 3.ª clase. Salida: a las 7. Llegada: a las 22.
Plaza de Mina, 6; Navigazione Generale
TARIFA DE CARRUAJES
12; Compañía Martínez de Pinillos, por hora, respectivamente, para coches de uno y dos caballos.
Taxis.—Precios: 0'75 y 1'00 peseta kilómetro; en carretera. 10'00 pesetas; por hora, 15'00 pesetas, para coches de cinco y siete plazas, respectivamente.

Mixto.—1.ª, 2.ª y 3.ª Salida: a las 13'30. Llegada: a las 11'45.
Expreso.—1.ª y butaca, lleva 3.ª solamente hasta la estación de San Jerónimo (Sevilla). Salida: a las 17'50. Llegada: a las 12'45.
Coches camas a Madrid.—Los martes, viernes y domingos. Subagencia de los coches-camas Hotel de Francia.

Dr. GILARDON
Médico-Quirúrgida, Consulta de 2 a 4
Isabel la Católica

MIEL PURA
Despacho de hielo.—Venta de un motor gas pobre 45 a 50 caballos.—Enrique de las Marinas, 11.

LOS QUINCE SABADOS en honor de la Virgen del Rosario, Patrona de Cádiz. Se ha puesto a la venta en Establecimientos Cerón Columela, 23, Duque de Tetuán, n.º 15 y Obispo Calvo y Valero, 4. PRECIO: 75 CENTIMOS

En sitio céntrico se traspasa buen local con estantería de cristales y mostrador Razón: José Gómez.—Moreno de Mora, núm. 4—Cádiz

Lea Vd. EL NOTICIERO GADITANO